

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	F O R D (D)	Transit 160 moteur 4 A A (2,4)	CH 3307 11

Constructeur	FORD-WERKE AKTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60 (D)
Identification	sur la plaquette du constructeur : "VFR.LD" devant le No du châssis : "GBV..." ou "WFO.XXGBV..."
Plaquette constructeur	à droite dans l'entrée
N° du châssis	dans le compartiment du moteur, à droite, au dessus du phare, ou à droite, à l'AV latéralement sur le
Identification du moteur	"4 A A" à gauche, à l'avant latéralement en bas sur le bloc (longeron.
Importateur principal	FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) S.A., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich
Véhicule homologué	Prototype

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 6
Direction	mécanique
Transmission	mécanique synchr., s.d. avec Laycock Overdrive
Nombre de vitesses	4 Entraînement sur roues arrière
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne assistance par dépression, sur toutes les roues, AV = soupape retardatrice de pression, AR = régulateur selon la charge
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Contrôle 2 circuits	par différence de pression, ou par contrôle du niveau; lampe-témoin séparée.

Moteur	F O R D	Type	4 A A
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	D	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	4
Refroidissement	93,67	Course	85,6
Alésage	2358	CV-impôt	12,01
Cylindrée	46	à V/min	3600
Puissance en kW	62 DIN		
CV	89	dB/A	4000 +)
Bruit à proximité	2 = 430 x 260 x 133 mm / 254 x ø 101 mm		
Silencieux	ECE-24; / Bacharach = 4,5		
Mesure des gaz			
Deparasitage	-		

Carrosserie	fourgon avec ou sans fenêtres		
Nombre de portes	2-4 + 1 AR	Indic. vitesse	km/h
Ceintures sécurité	Ar4 (E) + B (E)	Rétroviseurs	gauche / droite
Cale		Attelage	-
Antivol			
Nombre de places	3 x av 3	centre	ar
Dimensions	intérieur	extérieur	
Longueur	3050	5700	Empattements 3000 /
Largeur	1600	2000	
Hauteur	1500	2180/2560	Essieu double av 1660 ar 1540
Porte à faux	lat	Voies	av - ar
	av 860		
	ar 1300	Braquage ø	p 11500 d 11400
Distance volant - vers l'avant du véhicule			

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide (xx)	950	700	1650
Charge utile	250	1250	1500
Poids total	1200	1950	3150
Garantie fabr.			3150
Dimens. pneus	185 SR 14 Reinforced		(Variantes +)
Ply/bars	R / 2,4	R / 2,3	voir
Charge	1200	2360	remarques)
pour V max	170	170	
Jantes	5 1/2 J x 14	5 1/2 J x 14	(acier)
Garantie poids remorquable avec frein			
Garantie poids remorquable sans frein			
Garantie poids de l'ensemble			4465
Poids remorquable testé avec pont 5,83/5,14/4,63			1315/1315/aucun
Vitesse maximale selon le constructeur			100 km/h
Vitesse maximale testée			km/h
Charge garantie sur le toit			100 kg.

Équipement	§)	CR	(E)	ou	HCR	(E)
Feux de route		CR	(E)	ou	HCR	(E)
Feux de croisement		A	(E)	dans	CR/HCR	
Feux de position		R-S1	(E)			
Feux rouges		R-S1	(E)			
Feux stop		1	(E)			
Clignoteurs	av			ar	2a	(E)
Catadioptres	av			ar	1	(E)
Feux de gabarit	av			ar		
Feux complémentaires		B	(E)	sur demande		
Eclairage plaque		2/	séparés			
Essuie-glace		2/	balais	avec	lave-glace	
Avertisseurs		1/	Motorcraft TPAR 556	ou	TPAR 557	
			ou d'autres modèles homologués			

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison	
Marque et type	F O R D	Transit 160
Homologation		
N°	CH	3307 11
Carrosserie	fourgon avec/sans fenêtres	
Places	total 3 x)	avant 3
Poids à vide	1650 xx)	Carburant D
Charge utile	1500	CV-impôt 12.01
Poids total	3150	Cylindree 2358

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Mesures du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche: 2700 t/min, M2, 1A 4,63 = 80,0 dB/A
2700 t/min, M3, 1A 5,14 = 79,5 dB/A
2700 t/min, M3, 1A 5,83 = 78,0 dB/A
- x) Nombre de places : sur demande avec banquettes longitudinales pour le transport occasionnel de 16 personnes au sens de l'article 61, OCR.
- xx) Poids à vide : lorsqu'équipé de banquettes longitudinales, augmenté de 65 kg.
- +) Variante de pneus : 185 R 14 C 6 FR AV = 1230 kg (2,5) AR = 2460 kg (2,5) Vmax. 120 km/h.
- §) Équipement : paroi de séparation également obligatoire lorsqu'équipé de banquettes longitudinales; "L" à l'arrière du véhicule = variante du modèle.

A noter dans le permis de circulation

128 - Sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de 16 personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.

Remplace FH CH 3307 11 du 08.- 10.11.78
 Identification, Contrôle 2-circuits, Transmission; Pneus, Charge sur le toit
 (01.10.80)

Lieu et date de l'homologation Rothrist, 08.- 10.11.78

Service fédéral d'homologation

Voiture de
livraison

F O R D (D)

Transit 160
moteur: 4AA (2,4)

CH 3307 11

Fiche complémentaire

I

Complément du 17.08.82 à Berne - Ad

Identification : sur la plaquette du constructeur : "VFR.L."
(6ème position, code "moteur/transmission" est variable).

Direction : mécanique, sur demande avec assistance hydraulique.

Nombre de vitesses : 6 (4 + OD), lorsque le vhc. est équipé d'une boîte complémentaire
(Overdrive), commande électrique pour les vitesses 3 + 4.

Valeurs limites du bruit du 01.10.82 conformes, si l'équipement est le suivant:

Insonorisation : - l'intérieur du capot du moteur est insonorisé;
- ventilateur Visco, 8 pales, ϕ 410 mm.

Mesure à l'arrêt : 71,0 dB/A à 2700 t/min. (voir également la fiche des émissions).